

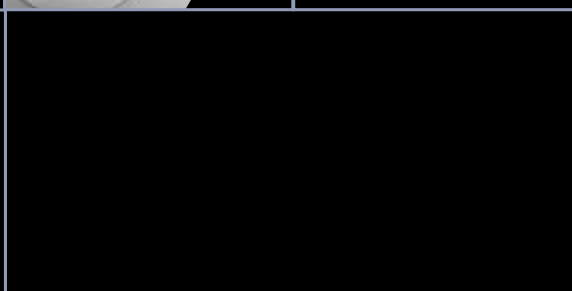
**Ferratec AG**

Grossmattstrasse 19  
8964 Rudolfstetten

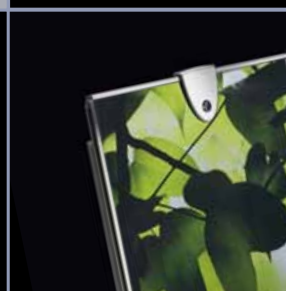
Tel. 056 649 21 21 [info@ferratec.ch](mailto:info@ferratec.ch)  
Fax 056 649 21 41 [www.ferratec.ch](http://www.ferratec.ch)



formvollendet



unüberhörbar



## Funkgong Mistral 600



Mistral 600



Mistral 600E  
hier mit Design-  
einleger Blätter

Der Luxus Funkgong mit extremer Reichweite. Erfüllt höchste Ansprüche an Funktionalität und individuelles Design.

### Funktionen

- 17 ansprechende polyphone Melodien (u.a. 2-/3-Klang, Westminster, Klassik, Panflöte, Pauke, Glockenspiel, Hund).
- Zwei im Wechsel blinkende superhelle weisse Blitzlicht-LEDs.
- DIN Notruftton für besondere Situationen
- Distanz-Multiplikator: beliebig grosse Reichweite durch Verknüpfung mehrerer Empfänger/Sender-Kombinationen erzielbar
- wasserdichter Combi-Funktaster (IP54) mit beschriftbarem Namensschild und LED-Sendekontrolle
- 20-fache Rufunterscheidung für optimale Zugangskontrolle, max. 20 Sender anlernbar
- Zentralruf: mehrere Empfänger können durch einen Sender angesteuert werden
- Individualruf: jeder Empfänger kann durch zusätzliche Sender individuell angesteuert werden
- Matrixruf: Kombination von Zentral- und Individualruf möglich
- optische und akustische LowBatt-Anzeige für Batterien des Empfängers UND des Senders
- 4-stufiger Schiebeschalter zur Rufsignal-Einstellung (1-Melodie/Blitz; 2-nur Melodie; 3-nur Blitz; 4 Mute)
- Individuelles Design durch 12 Hochglanz-Motiv-Einleger o. eigene „Kreationen“ u.hochwert. Acryl-Platte in Echtglas-Optik

### Installation

- Empfänger: aufstellbar, aufhängbar oder verschraubbar, Sender verschraubbar: mit Clip aufhängbar
- komp.mit fast allen Sprech-/Klingelanlagen (Rufwefterschaltung standardmässig)

### Technische Daten

- Reichweite je nach Sender-Kombination 500 m (mit Sender PSE 04,0) oder 250 m (mit Sender SE 03.0), Sendefrequenz 868,35 MHz
- Mauern, Türen, Metallteile etc. können die Reichweite merkbar reduzieren!
- Lautstärke max 83 dB(A), stufenlos regelbar
- Empfänger: Batterien 4x1.5V (alternativ Typ LR14/C oder mit mitgelieferter Adapter Typ LR6/AA, Batterien nicht im Lieferumfang enthalten) o. 8-12V=/~ (über Buchse oder Klemme)
- Sender: Batterien 2x1.5V (Typ LR03/AAA, im Lieferumfang enthalten) oder 8-12V= (über Klemme)
- typische Batterielebensdauer: Sender 5-10 Jahre, Emp. 5-10 Jahre (bei Verwendung Batt. Typ LR14/C, sonst ca. 1-2 Jahre)
- Abmess.: Empf. 180x140x50 mm, Sender 36x100x17 mm

Typ	Best.-Nr.	Bezeichnung	Technische Daten	E-No.
<b>MISTRAL 600</b>	<b>43400</b>	<b>Funkgong-Set</b> , siehe Beschreibung oben	<ul style="list-style-type: none"> <li>• inkl. Sender Mistral SE 03.-s anthrazit) und 250 m Reichweite</li> <li>• Sender mit Batterien</li> </ul>	<b>961 608 009</b>
<b>MISTRAL 600E</b>	<b>43401</b>	<b>Funkgong-Empfänger</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 17 Melodien/Blitzlicht-LED</li> <li>• Distanz-Multiplikator</li> <li>• 12 Designmotive</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Reichweite je nach Sender 500 o. 250 m</li> <li>• 8-12V=/~ / Batt. 4x1,5V (nicht im Lieferumfang enthalten)</li> </ul>	<b>961 608 109</b>
<b>MISTRAL SE 03.0-s</b>	<b>43440</b>	<b>Funk-Sender</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Farbe: Lackierung silber/anthrazit</li> <li>• für alle Mistral-Gongs seit Bj. 2003</li> <li>• 250 m Reichweite, 868,35 MHz</li> <li>• Rufwefterschaltung</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• LED-Funktionskontrolle</li> <li>• inkl. Batt. 2x1,5V (Typ LR03/AAA-Alkaline)</li> <li>• IP 54</li> </ul>	<b>961 608 315</b>
<b>MISTRAL SE 03.0</b>	<b>43441</b>	<b>Funk-Sender</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Farbe: Kunststoff weiss</li> <li>• für alle Mistral-Gongs seit Bj. 2003</li> <li>• 250m Reichweite, 868,35 MHz</li> <li>• Rufwefterschaltung</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• LED-Funktionskontrolle</li> <li>• inkl. Batt. 2x1,5V (Typ LR03/AAA-Alkaline)</li> <li>• IP 54</li> </ul>	<b>961 608 415</b>
<b>MISTRAL PSE 04.0-s</b>	<b>43450</b>	<b>Power-Funk-Sender</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Farbe: Lackierung silber/anthrazit</li> <li>• für alle Mistral-Gongs seit Bj. 2003</li> <li>• 500 m Reichweite, 868,35 MHz</li> <li>• Rufwefterschaltung</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• LED-Funktionskontrolle</li> <li>• inkl. Batt. 2x1,5V (Typ LR03/AAA-Alkaline)</li> <li>• IP 54</li> </ul>	<b>961 608 515</b>
<b>NA 9V-GPE</b>	<b>43399</b>	<b>Netzadapter</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• geeignet für MISTRAL 600 und Sender</li> <li>• inkl. passendem Stecker</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 9VDC</li> <li>• max. 0,5A (4,5W)</li> <li>• 1,75 m Zuleitung</li> </ul>	<b>961 609 008</b>

## Funkgong Mistral 300/200



**MISTRAL 300**



**MISTRAL 300-as**



**MISTRAL 200**



**MISTRAL 200-as**

Der Luxus-Funkgong für „grenzenlosen“ Einsatz

### Funktionen MISTRAL 300/200

- Distanz-Multiplikator: beliebig grosse Reichweiten durch Verknüpfung mehrerer Empfänger/Sender-Kombinationen erzielbar.
- 6 ansprechende Melodien (2-/3-Klang, Westminster, Pop, Klassik, bes. Ruffolge für Hörgeschädigte etc.) und SILENCE-Funktion mit LED-Kontrolle
- ALARM-Funktion mit DIN-Notrufton für besondere Situationen
- wasserdichter Combi-Funktaster mit Namensschild und LED-Sendekontrolle
- Zentralruf: mehrere Empfänger können durch einen Sender angesteuert werden
- Individualruf: jeder Empfänger kann durch zusätzliche Sender individuell angesteuert werden
- Matrixruf: Kombination von Zentral- und Individualruf möglich

### Technische Daten

- Reichweite 200m, Senderfrequenz 868.35 MHz
- Mauern, Türen, Metallteile etc. können die Reichweite merkbar reduzieren!
- Lautstärke max. 86 dB(A), stufenlos regelbar
- Empfänger: 4x1.5V (Typ LR14/C, Alkaline Babyzelle, nicht im Lieferumfang) oder 8-12V= $\sim$  (Buchse+Klemme; verpol.sicht)
- Sender: 1x12V (Typ A23, Alkaline Rundzelle, im Lieferumfang enthalten, Ersatzbatt. z.B. VARTA V23GA oder Duracell MN21 im Fachhandel) oder Klemme für 8-12V=
- Abmessungen: Empf. 150x115x38mm. Sender 35x96x16mm

Typ	Best.-Nr.	Bezeichnung	Technische Daten	E-No.
<b>MISTRAL 300</b>	<b>43300</b>	<b>Funkgong-Set</b>	• weiss	<b>961 608 013</b>
<b>MISTRAL 300-as</b>	<b>43299</b>	<b>Funkgong-Set</b>	• anthrazit/silber	<b>961 605 013</b>
<b>MISTRAL 200</b>	<b>43305</b>	<b>Funkgong-Set</b> wie MISTRAL 300, jedoch: • ohne Distanz-Multiplikator • 3 Melodien • ohne Blitzlicht	• Reichweite 100 m • 3-fache Rufunterscheidung • kein Eingang für 8-12V= $\sim$ / • weiss	<b>961 608 012</b>
<b>MISTRAL 200-as</b>	<b>43295</b>	<b>Funkgong-Set</b> wie MISTRAL 200	• anthrazit/silber	<b>961 605 012</b>
<b>MISTRAL 300 E</b>	<b>43301</b>	<b>Funkgong Empfänger</b> • 6 Melodien/Blitzlicht • Distanz-Multiplikator	• Reichweite 200 m • 8-12V= $\sim$ / Batt. 4x1.5V • weiss	<b>961 608 113</b>
<b>MISTRAL 300 E-a</b>	<b>43298</b>	<b>Funkgong Empfänger</b> wie MISTRAL 300	• anthrazit	<b>961 608 111</b>
<b>MISTRAL SE 03.0-s</b>	<b>43440</b>	<b>Funk-Sender</b> • Farbe: Lackierung silber/anthrazit • für alle Mistral-Gongs seit Bj. 2003 • 250 m Reichweite, 868,35 MHz • Rufweiterschaltung	• LED-Funktionskontrolle • inkl. Batt. 2x1,5V (Typ LR03/AAA-Akalkine) • IP 54	<b>961 608 315</b>
<b>MISTRAL SE 03.0</b>	<b>43441</b>	<b>Funk-Sender</b> • für alle MISTRAL-Gongs • Rufweiterschaltung • 250 m Reichweite, 868.35 MHz • Farbe: Kunststoff weiss	• LED-Funktionskontrolle • inkl. Batt. 2x1,5V (Typ LR03/AAA-Alkaline) • IP 54	<b>961 608 415</b>
<b>NA 9V-GPE</b>	<b>43399</b>	<b>Netzadapter</b> • geeignet f. Empf. MISTRAL300E u. Sender • inkl. passendem Stecker	• 9VDC • max. 0.5A (4.5W) • 1.75 m Zuleitung	<b>961 609 008</b>

## Funkgong Mistral 210/211



**MISTRAL 210**



**MISTRAL 211**



**MISTRAL 210-as**



**MISTRAL 211-as**

Typ	Best.-Nr.	Bezeichnung	Technische Daten	E-No.
<b>MISTRAL 210</b>	<b>43303</b>	<b>Funkgong-Set</b> wie MISTRAL 300, jedoch: • ohne Distanz-Multiplikator • 3 Melodien • ohne Blitzlicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Reichweite 200m</li> <li>• 3-fache Rufunterscheidung</li> <li>• kein Eingang für 8-12V=/~</li> <li>• weiss</li> </ul>	<b>961 608 112</b>
<b>MISTRAL 210-as</b>	<b>43297</b>	<b>Funkgong-Set</b> wie MISTRAL 210, jedoch:	<ul style="list-style-type: none"> <li>• anthrazit/silber</li> </ul>	<b>961 605 112</b>
<b>MISTRAL 211</b>	<b>43304</b>	<b>Funkgong-Set</b> wie MISTRAL 300, jedoch: • ohne Distanz-Multiplikator • 3 Melodien • ohne Blitzlicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Reichweite 200 m</li> <li>• 3-fache Rufunterscheidung</li> <li>• kein Eingang für 8-12V=/~</li> <li>• weiss</li> </ul>	
<b>MISTRAL 211-as</b>	<b>43296</b>	<b>Funkgong-Set</b> wie MISTRAL 211, jedoch:	<ul style="list-style-type: none"> <li>• anthrazit/silber</li> </ul>	<b>961 605 212</b>

## Funkgong Mistral 400



**MISTRAL 400**



**MISTRAL 400-as**

Der Luxus-Funkgong für die Steckdose als batterie-lose 230V-Alternative für alle Zimmer Ihres Hauses

### Funktionen MISTRAL 400

- wie Mistral 300/200 jedoch ohne Distanz-Multiplikator

### Technische Daten

- Reichweite 150 m, Sendefrequenz 868.35 MHz
- Mauern, Türen, Metallteile etc. können die Reichweite merkbar reduzieren!
- Lautstärke max. 82 dB(A), fest eingestellt
- Empfänger: 230V~/50Hz
- Sender: 1x12V (Typ A23, Alkaline Rundzelle, im Lieferumfang enthalten, Ersatzbatt. z.B. VARTA V23GA oder Duracell MN21 im Fachhandel) oder Klemme für 8-12V=
- Abmessungen: Empf. 126x60x45mm. Sender 35x96x16mm

Typ	Best.-Nr.	Bezeichnung	Technische Daten	E-No.
<b>MISTRAL 400</b>	<b>43310</b>	<b>Steckdosenfunkgong-Set</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• weiss</li> </ul>	<b>961 608 014</b>
<b>MISTRAL 400-as</b>	<b>43316</b>	<b>Steckdosenfunkgong-Set</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• anthrazit/silber</li> </ul>	<b>961 605 014</b>

## Croma 230



**Croma 230**



**Croma 230-a**



**Croma 231**

Der Luxus-Elektronikgong mit grosser Melodienauswahl und zusätzlicher ALARM-Funktion - besonders „spannend“ durch Multi-Volt-Betrieb bis 230 V

### Funktionen

- 18 brillante Sounds (2-/3-Klang, Westminster, Pop, besondere Ruffolge für Hörgeschädigte, Klassik, etc.)
- umstellbar von Melodie auf ALARM-Ton (optimal geeignet in Kombination mit Bewegungsmeldern, wenn z.B. in einem Geschäftagsüber eine Melodie und nachts der ALARM-Ton ausgelöst werden soll)
- einstellbare Lautstärke bis max. 86 dB(A)
- 2-fache Rufunterscheidung für optimale Zugangs-Kontrolle
- SILENCE-Funktion (Eintasten-Stummsch.) mit LED-Kontrolle

### Technische Daten

- 150 x 115 x 45 mm
- Temperaturbereich +5°C...+40°C
- VDE-geprüft
- hochwertiger, stabiler ABS-Kunststoff, Farbe weiss mit silbern lackiertem Designteil
- Schutzgrad IP 40

Typ	Best.-Nr.	Bezeichnung	Technische Daten	E-No.
<b>CROMA 230</b>	<b>43175</b>	<b>Elektronik-Gong</b>	• weiss/silber	<b>961 607 211</b>
<b>CROMA 230-A</b>	<b>43176</b>	<b>Elektronik-Gong</b>	• anthrazit/silber	<b>961 607 311</b>
<b>CROMA 231</b>	<b>43177</b>	<b>Elektronik-Gong</b>	• silber/grau	<b>961 607 312</b>

## Gong



**Gong 465 A**



**Gong 466 A**

Typ	Best.-Nr.	Bezeichnung	Technische Daten	E-No.
<b>Gong 465 A</b>	<b>44465</b>	<b>Gong elektromechanisch</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zweiklang</li> <li>• 2 Klangplatten</li> <li>• für Batterie 9V=Alkal. 6LR61</li> <li>• 8-12V~(4VA)</li> <li>• Gehäusefarbe: weiss</li> <li>• Front: schwarz</li> </ul>	<b>961 600 210</b>
<b>Gong 466 A</b>	<b>44466</b>	<b>Gong elektromechanisch</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zweiklang</li> <li>• 2 Klangplatten</li> <li>• für Batterie 9V=Alkal. 6LR61</li> <li>• 8-12V~(4VA)</li> <li>• Gehäusefarbe: weiss</li> <li>• Front: weiss</li> </ul>	<b>961 600 211</b>

## Taster und Etagenplatte Unterputz-Montage



ETA S 102

### Beschreibung

- Klingelplatten in edler Anmutung
- modernes und repräsentatives Design in Form, Farbe und Material
- Edelstahl und Edelstahl-Acryl Varianten
- Montageplatte zum perfekten Ausrichten
- inkl. rückseitiger Neopren-Dichtung zur Abdichtung und zum Ausgleich von Unebenheiten

### Technische Daten

- max. 24V= $\sim$  (1.5 A / 24 VA)
- min. 5V (1 mA)
- IP 44
- incl. PROTACT 150 VA



ETA S 103 ETA S 104



ETA S 202



ETA S 203 ETA S 204



ETA S 302



ETA S 303 ETA S 304



ETA S 402



ETA S 403 ETA S 404

Typ	Best.-Nr.	Beschreibung	Technische Daten	E-No.
ETA S 102	55912	<b>Etagenplatte VA 4 mm</b> • Ausführung: Edelstahl (V2A)	• Masse: D 90 mm • Form: Rund	966 010 900
ETA S 103	55913	<b>Etagenplatte Poly-icegreen</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl • Farbe: ICEGREEN	• Masse: D 90 mm • Form: Rund	966 010 901
ETA S 104	55914	<b>Etagenplatte Poly-snow</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl • Farbe: SNOW	• Masse: D 90 mm • Form: Rund	966 010 902
ETA S 202	55922	<b>Etagenplatte VA 4 mm</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl	• Masse: 75 x 75 mm • Form: Quadratisch	966 010 903
ETA S 203	55923	<b>Etagenplatte Poly-icegreen</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl • Farbe: ICEGREEN	• Masse: 75 x 75 mm • Form: Quadratisch	966 010 904
ETA S 204	55924	<b>Etagenplatte Poly-snow</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl • Farbe: SNOW	• Masse: 75 x 75 mm • Form: Quadratisch	966 010 905
ETA S 302	55932	<b>Etagenplatte VA 4 mm</b> • Ausführung: Edelstahl (V2A)	• Masse: 150 x 60 mm • Form: Oval	963 118 007
ETA S 303	55933	<b>Etagenplatte Poly-icegreen</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl • Farbe: ICEGREEN	• Masse: 150 x 60 mm • Form: Oval	963 118 017
ETA S 304	55934	<b>Etagenplatte Poly-snow</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl • Farbe: SNOW	• Masse: 150 x 60 mm • Form: Oval	963 118 027
ETA S 402	55942	<b>Etagenplatte VA 4 mm</b> • Ausführung: Edelstahl (V2A)	• Masse: 95 x 65 mm • Form: Rechteckig	966 010 906
ETA S 403	55943	<b>Etagenplatte Poly-icegreen</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl • Farbe: ICEGREEN	• Masse: 95 x 65 mm • Form: Rechteckig	966 010 907
ETA S 404	55944	<b>Etagenplatte Poly-snow</b> • Ausführung: Acrylglas-Edelstahl • Farbe: SNOW	• Masse: 95 x 65 mm • Form: Rechteckig	966 010 908

Grothe Artikel sind über Ihren Grosshändler erhältlich.  
Preise brutto, exkl. MwSt.